MAR - 3 2011
CHENG YU TUNG EAST ASIAN LIBRARY
University of Toronto Library
130 St. George Street
8th Floor
Toronto, Ontario, Canada M5S 1A5

epaper.worldjournal.com
世界日報ePaper
線上閱報 新體驗！

世界日報

www.worldjournal.com ePaper.worldjournal.com 售50¢ PER COPY 12174

世界日報每份只售 50¢ (限大多倫多地區)

中華民國一〇〇年/2011年3月1日 星期二 WORLD JOURNAL TUESDAY, MARCH 1, 2011 農曆辛卯年一月二十七日

出版及承印者：世界日報社 地址：7755 Warden Avenue, Unit 9 Markham, ON, Canada L3R 0N3 業務部：(416)778-0888 FAX:(416)778-1037 編輯部：(416)778-0889 FAX:(416)778-4899 訂報專線：(416)778-0888 Ext.247 ALL RIGHTS RESERVED

部署航母 美逼格達費下台

焦點 → A3

泰國小狼女 金氏紀錄揚名

綜合 → A5

華婦受虐 睡車庫凍昏

沒有暖氣、環境惡臭 士嘉堡68歲婦性命垂危 警發現屋內竟有空房 兒、媳被逮

睡車庫長達4個月

上圖：士嘉堡華裔老婦疑受虐，居住在沒有暖氣的車庫，長達四個月。（記者胡光／攝影）

左圖：事發民居內的租客躲避記者追訪。（Omni TV）

【多倫多訊】多倫多警方上周揭發一宗令人髮指的虐老案，一名68歲的華裔老婦四個月睡在沒有暖氣的車庫，受凍傷致昏迷，生命垂危。目前，老人的兒子和媳婦已被警方拘捕，面對刑事疏忽導致身體受傷，以及未有提供生活必須兩項控罪。

上月23日上午10時50分，多倫多警方接到報警電話，前往士嘉堡麥考文路（McCowan Rd）和芬治街（Finch Ave East）附近Marrakesha Drive街5號民居，發現一名68歲的老婦在該民居的車庫裡面生活，車庫不但沒有安裝保溫隔層，亦沒有足夠的取暖設備。

多倫多警方媒體發言人維拉（Tony Vella）表示，68歲的婦人曾與兒子和兒媳一起住，但自去年11月開始，她便被安置在車庫內居住，在只有微弱暖氣的車庫一住就是四個月，由於身體多處凍傷，且沒有接受合理的膳食和適當的照顧，導致受害人昏迷，並倒臥於車庫。

維拉稱，受害人的兒子發現母親昏倒不省人事，這才致電急救中心。救援人員到場後，除發現事主除身體多處凍傷外，亦有明顯的中風症狀，送院後需要靠呼吸器及餵食管來維持生命。由於老婦居住的環境非常惡劣，救援人員事後向警方報案。

維拉表示，暫時不清楚老婦為何選擇居住在車庫內，對其兒子和兒媳的調查仍在進行。鑒於受害人隱私考量，警方將不會公布受害人的身分。

多倫多警方接報此案後非常重視，並派專人負責調查。探長斯東思（Mike Stones）表示，受害人被發現時身體冰涼，極度脆弱，負責身體檢查的醫生發現，老婦的胃裡沒有發現任何食物，排尿為白色。

斯東思補充說，警方是於上月24日持搜查令前往上述民居調查，當時發現老婦就寢的車庫內僅攝氏3至4度，唯一的取暖設備是由主庫暖爐接出的一個很小的通風口，老婦的睡床則是一張臨時湊和的三合板，可移動式便盆尚未清理，地上發現發霉的麵包，屋內氣味讓人作嘔。

最令調查人員不解的是，該幢獨立屋內竟然有一間沒人住的空房，該房間還連著洗手間，樓內除被告夫婦和他們六歲女兒外，還有兩個租客。目前該名的女兒由兒童保護協會照顧。

有同街鄰居表示，去年夏天曾見過女事主，見到她坐在草地上拔草，由於她腿腳不便，平日很少外出，入冬以後就沒見她再出來過，對於受害人的不幸遭遇，同街鄰里均感到難過。

據CTV報導，由於之前老婦被政府視為無法照料自己的人士，所以她的兒子作為老婦照顧者還領取著政府的補助。

警方於25日將老婦43歲的兒子嚴廣（譯音，Kwong Yan）和28歲的兒媳譚琪（譯音，Qi Tan）拘捕，控以刑事疏忽導致身體受傷，以及未有提供生活必須兩項控罪。據稱他們兩人來自中國大陸，目前已經是加拿大公民，兩名被告已於26日在舊市府大樓法院出庭應訊，將於一日上午再作視像過堂。

目前，警方仍在調查此宗虐老案，呼籲華人社區知情者致電42分局416-808-4200或滅罪熱線416-222-8477。

敬告讀者

世界日報創刊35周年，回饋讀者優惠零售報35¢活動圓滿結束，感謝大多倫多地區讀者熱烈支持。自3月1日起，本報零售價恢復50¢，敬請垂注。

聯邦採取制裁 凍結所有資產

格達費 在加存款逾20億

編譯組

多倫多28日電

加拿大電視公司（CTV）28日報導，利比亞獨裁者格達費有大約20多億元藏在加拿大的一些銀行裡。聯邦同時宣稱，希望國際社會對利比亞的經濟制裁，能迫使格達費在最快時間內下台。

格達費2004年改弦易轍，宣布譴責國際恐怖主義活動，並承諾不再追求取得大規模殺傷性武器後，一些西方國家原來與利比亞的僵硬關係由此開始解凍。在那年陸續前往利比亞訪問的國家領導人中，也有加拿大前總理馬田。CTV說，格達費就是從那時起陸續將錢存入加拿大的銀行。

聯邦保守黨政府的國會領袖白諤德28日拒絕透露利比亞的格達費政權有多少錢存在加拿大，他僅確認，格達費政權試圖從加拿大銀行中取錢，但加拿大政府已採取行動予以阻止。

加拿大政府已宣布凍結利比亞在加拿大的一切資產，以防止利比亞人民的財產遭竊取。

白諤德（John Baird）28日在議會提交了實施制裁利比亞的文件，他說：「我們希望這個駭人的政權盡快變化、立即變化。」

加拿大加入聯合國及西方部分國家制裁利比亞的行列。聯合國安理會上周六一致投票通過了對利比亞實施武器禁運等制裁措施；聯合國還呼籲成員國凍結格達費、他四個兒子及一名女兒的資產。

加拿大外長康農（Lawrence Cannon）28日在日內瓦聯合國人權委員會上指出，中東及北非國家正面臨深刻的變化，如果格達費之流的專制統治者試圖罔顧民意，他們終將遭推翻。

他說：「很顯然，格達費能做的就是停止血腥鎮壓，並立即下台。」

據稱格達費在加拿大存款高達20多億元。這是2004年加拿大前總理馬田訪問利比亞時與格達費會見。（美聯社）

ファイン 日本FINE

日本 膠原蛋白 權威

優の源膠原蛋白精華

ヒアルロン&コラーゲン

全面啓動 肌膚年輕

玻尿酸 膠原蛋白 彈性蛋白 薏仁萃取物 維生素C 維生素H

補充膠原蛋白要有功效，
唯有選擇含有高度水潤和鎖水功能玻尿酸的膠原蛋白

膠原蛋白種類多，要有功效，必須懂得選擇成份。

日本優の源膠原蛋白精華，是由深海魚提煉出來的高品質膠原蛋白、保濕鎖水功能的玻尿酸，及4種天然皮膚營養補充劑所組成，補充膠原蛋白的同時，高效阻截膠原蛋白每天隨水份流走，讓皮膚更迅速、有效補充膠原蛋白及肌膚所需養份，美肌護膚效果更快及持久。

日本優の源膠原蛋白精華絕無防腐劑、人造色素及激素，日本厚生省驗證指定化驗編號#205121094-004，榮獲ISO9001、GMP及日本農林水產省JAS有機認證，品質及成份絕對有保証。

加拿大總代理：
加美科研製藥 416-298-1228
www.billbeauty.com

日本優の源膠原蛋白精華現已登陸多倫多，各大美容店、藥房、超市、康加美健康禮品專賣店及成興海味均有代售。

內裝量：210g 日本原裝
食用量：7克 × 30份

吉位招商 世界分類網·ePaper·同步上網 一次付費 三倍宣傳 請洽(416)778-0888

多倫多天氣

今天	今晚	明天	後天
多雲	多雲	多雲	多雲
0~-10℃	-2℃	0~-10℃	-2~-11℃

昨日股匯市

台股	↑ 127.91	8,727.56
多指	↑ 84.37	14,136.50
道指	↑ 95.89	12,226.34
標普	↑ 7.34	1,327.22
那指	↑ 1.22	2,782.27

加元	
美元	1.0294
台幣	30.5437
港幣	7.9971
人民幣	6.7476

總理府詐彈虛驚 魁省男遭逮

男子深夜致電 揚言要行動 爆破專家未發現炸彈蹤跡

加通社

渥太華28日電

一名魁北克省男子深夜致電威脅要炸掉總理府，並在警察找上門時拒捕，因此遭控多項罪名。

魁省佳蒂諾（Gatineau）警方28日早上在發生電話「詐彈」數小時之後逮捕了一名35歲男子。

渥太華皇家騎警發言人莫雷爾（Julie Morel）說，皇家騎警的爆破專家組調查後並未發現任何炸彈。

當地警察及加拿大皇家騎警透過GPS定位器鎖定了魁省佳蒂諾一座公寓樓，該公寓樓與渥太華蘇塞克斯路（Sussex Dr）24號總理府隔河相望。

佳蒂諾警官康托斯（Yves Comtois）說，公寓房內出來為警察開門的男子出口謾罵警察，並向警員丟東西。

康托斯接著說，該男有前科，28日早上6時許被逮捕。

警方沒有公布他的姓名，但他面臨恐佈威脅、襲警、口頭威脅警員等多項罪名的指控。

一名魁省男子致電威脅要炸掉總理府，現已被警方逮捕。圖為渥太華的總理府。（加通社）

氣象權威：今春將比往年冷

權威氣象學家菲利普斯昨天預測，今年春季將春寒料峭。（網路照片）

編譯組

多倫多28日電

加拿大一位權威氣象學家28日預測，今年將是一個春寒料峭的春季。聯邦環境部駐多倫多的高級氣象專家菲利普斯（David Phillips）說，在今後三個月內，加拿大四分之三的地區氣溫將低於正常年份。

菲利普斯預測，大西洋省份今年3月將繼續大雪紛飛，甚至可能再出現暴風雪。

草原省份也好不到哪裡去，3月可能創造新的同月低溫紀錄。他說，本周二、三兩天，草原省份氣溫將比平常年份低攝氏18至20度。

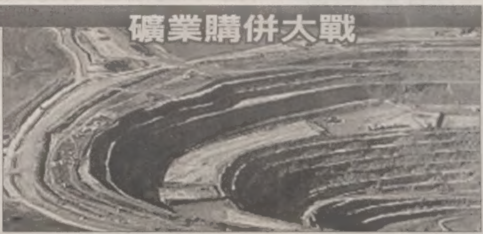
卑詩、育空特區、草原省份、西北特區、安大略的大部分、努內維相當一部分，春季氣溫均將比正常年份低。

菲利普斯又預測，努內維東部、紐芬蘭大部分地區和諾瓦斯高沙省東部地區，今春則將比以往的溫暖。

諾瓦斯高沙西部、新布朗士維克、魁北克南部和安大略東部的氣溫，可能接近正常年份。

在降雨、雪方面，卑詩南部、安大略大部、魁北克、大西洋地區和努內維，今春雨雪將多於往年，安大略北部和草原省份大部分地區雨雪量接近正常水平。

礦業購併大戰



圖為Lundin礦業公司礦區。（網路照片）

Equinox搶親 Lundin不變心

加通社

多倫多28日電

Lundin礦業公司股價28日大漲近20%，因為該公司正在和Inmet礦業公司洽談購併計畫，另一家礦業公司Equinox亦在此時提出敵意收購條件，令Lunding持股人可以多一種選擇。

UBS市場分析專家魯登表示，Equinox加入競爭令人驚訝，不過Lundin資產的確有投資潛力，包括礦場開採年限還很長，機會越來越多；魯登說，Inmet完全以股份交換進行購併的交易將面對困難，因為Equinox的敵意收購條件包括現金和股票增值、合計市價達48億元。

魯登指出，Inmet想以和Equinox類似條件購併Lundin，由於本身資產財力受限會很困難，現在Equinox提出的條件為Lunding股東每股現金價8.10元、或折換Equinox股票1.2903股，及Lundin股份每股加價一分，不過支付的現金總額不得超過24億元，提供折換的股份限制在3億8000萬股之內。

Equinox總裁兼執行長威廉斯28日表示，該公司提出現金、股份各一半的購併條件，對Equinox股東最具吸引力，因為這種做法不會稀釋股份，並能擴增附加價值，同時仍能提供Lundin持股人不同選擇，比Inmet提出的條件好的太多，Lundin持股人沒有任何負擔。

威廉斯說，Equinox提出這麼好的條件主要是基於該公司現行作業可以擴充，而Inmet所指望的未來產量中，有75%是預估來自一個礦藏龐大、開採技術等級低，但尚待開發和試行開採的礦區；Lundin股票28日在多倫多股市每股上漲1.20元，以7.65元做收，當天該公司股票交易量龐大，共有超過3000萬股易手，是多倫多股市28日交易量最暢旺股票。

不過即使Equinox打算敵意收購，Lundin28日表示，他們和Inmet的購併交易繼續有效，直到其中一方決定終止該項交易。

為未來北約的利比亞行動熱身

加先遣隊 進駐馬爾他

編譯組

渥太華28日電

加拿大軍方已派遣偵察、醫務先遣隊進入與利比亞隔海相望的馬爾他，為未來北約可能在利比亞採取的軍事行動做準備工作。

這個由13名成員構成的先遣隊帶著兩架C-130J戰術運輸機和兩架C-17戰略運輸機，於28日進駐地中海島國馬爾他。這個先遣隊的任務是為後續的大部隊對新駐地作評估。軍方消息人士透露，加拿大特種部隊也已準備好在海外部署。

加拿大的軍事觀察家們認為，如果北約決定介入利比亞事件，加拿大軍方最可能承擔的任務，一是由空軍的CF-18執行利比亞上空禁飛令，二是動用加拿大海軍的戰艦在利比亞沿岸執行禁運令，出動陸軍部隊進入利比亞的可能性極小。

卡加利大學的研究員赫伯特指出，出動空軍進入利比亞執行禁飛令可能性很大，因為從政治上分析，聯邦政府需要以此顯示，決定以160億元採購F-35是必要的。

這是加拿大空軍的C-17運輸機26日將從利比亞撤出的加拿大人和其他國家的人運抵馬爾他。（取材自加拿大國防部網站）

聯邦擬訂新法 限制含汞產品

加通社

渥太華28日電

聯邦政府擬訂立新法，以限制在加拿大生產、出口及銷售含汞產品。

聯邦衛生部長阿古魯佳葛（Leona Aglukkag）以及環境部長肯特（Peter Kent）表示，這個做法每年能減少4.5噸產品中的汞進入加拿大市場。

聯邦政府又說，科學儀器、補牙材料（dental filings）、熒光燈等部分含汞產品還能繼續在加拿大製造及進口至加拿大，不過，這些產品中的汞含量都必須有一定的限度。

聯邦政府還會要求含汞產品的標籤要予以改進，以便讓消費者更容易了解某產品的汞含量及知曉如何處置含汞的舊產品。

電視台收載波費 法院說OK

加通社

渥太華28日電

聯邦上訴法庭一項裁決，令電視台對有線及衛星電視公司，載送他們製作的節目應支付「載波費」一事的障礙又被掃除了一些。

CRTC希望法庭裁決他們是否有權設立制度，以規定電視台可向有線及衛星電視收取的載波費標準，上訴法庭於28日以二比一，裁定CRTC有權這麼做。

目前並無所謂的載波費，不過電視台像是CTV和Global，現在可開始和羅渣士、貝爾等大規模有線和衛星電視公司協商收費標準。

有線及衛星電視公司前曾指稱，如果開始收取載波費，該筆費用將轉嫁給用戶，由於載波費很可能開始加收，保守黨政府一直對該案三緘其口；電視台前則一再警告說，如果沒有額外收入，他們將被迫關掉更多地方電視台，及製作更少節目。

羅玲
Lorraine Chen SALES REP.
(416)818-3662
lochen@trebnet.com
SINCERE REALTY INC.
北約克熱鬧商場
簡易餐廳出售
非連鎖,六天營業,租約長,生意穩定,
$185,000
餐廳加酒吧
輕工業區,交通繁忙,歷史久,名店,
生意好,特多停車位,非連鎖,
$499,000

LIVING REALTY INC. • BROKERAGE
恒生地產
Annie Ip*
Sales Representative
直線：416-315-2121
E-mail:lannie2005@hotmail.com
Scarborough Town Centre
Penthouse靚景 只叫$359,000
2+1房2廁，包1車位及儲物櫃，管理費包水電、暖氣，9呎樓底，間隔實用。特快通道直往商場、輕鐵、市政大樓。自住方便，投資最佳，請即約看。

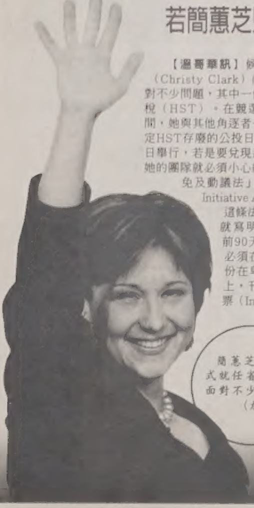
鄧長宏會計事務所
TENNY TENG AND ASSOCIATES
辛甫森 Fraser E. Simpson, Chartered Accountant
楊嘉俠 Henry Yeung, MBA
* 月結年報簽證
* 企業管理諮詢
* 稅務策劃申報
* 取消移民條件
* 公司註冊登記
* 移民事務顧問
351 FERRIER STREET, UNIT #7, MARKHAM, ONTARIO, L3R 5Z2
TEL: (905)474-5995 FAX: (905)479-8991

貸款、置業：
當然找最有經驗、最可靠的貸款專家！
公司遷新址，誠聘有牌貸款經紀。

許群
Christine Xu AMP
貸款經理 Broker
服務多倫多21年
代理全國各大小銀行的貸款服務
Cell:416-716-6468
Office:905-305-8499 Fax:905-305-8982
Toll free tel:1-866-908-7234
website: www.moneybroker.ca

提前HST公投 或重開議會

若簡蕙芝堅持動議投票 僅剩10天準備



簡蕙芝尚未正式就任省長，已面對不少問題。（加通社）

【溫哥華訊】候任省長簡蕙芝（Christy Clark）尚未上任就要面對不少問題，其中一個就是統一銷售稅（HST）。在競選省自由黨魁期間，她與其他角逐者一樣，聲言把決定HST存廢的公投日期提前到6月24日舉行，若是要兌現這個承諾，她及她的團隊就必須小心細讀卑詩省「罷免及動議法」（Recall and Initiative Act）。

這條法案第14條（2）就寫明：「在公投之前90天，首席選舉官必須在憲報及最少一份在卑詩發行的報章上，刊登有關動議投票（Initiative Vote）公告。」

如果按金寶爾時代定下的9月24日舉行公投的話，時間非常充裕，自然是沒有問題，但如果把日期推前到6月24日，刊憲的最後限期就是在3月24日。

選舉局代理局長詹姆斯（Craig James）定出公投的問題是：「你想要廢除HST，恢復省銷售稅（PST）加聯邦商品及服務稅（GST）嗎？是還是不是？」

如果簡單的把這條問題以通告形式而不是以動議投票刊憲，問題可以容易解決，但若簡蕙芝按照自由黨作出的承諾，將之成為具法例效力的動議投票，則必須在在公投之前，在省議會就問題的文字內容展開辯論，這樣一來，省府就必須重開議會，把這條問題帶到議會，並改變原定的公投日期。

在這個情況下，時間就會顯得非常緊迫，因為一般預料簡蕙芝最快也只會在3月14日正式接任省長，這樣離符合90天刊憲期，就只有十天的時間讓她重開議會以及作出修訂，她作好了這個準備嗎？

卑詩商業理事會以林木業為例，促簡蕙芝加強與亞太地區經貿關係。

（圖：省府提供）

卑詩商會籲爭取亞洲市場

【溫哥華訊】卑詩商業理事會（BC Business Council）提醒簡蕙芝應重視五大施政重心，特別是加強與亞太國家經貿往來。商會強調亞洲經濟規模將在2020年達到全球50%，攸關卑詩省未來發展。

簡蕙芝即將接替金寶爾成為卑詩省第35任省長，卑詩商業理事會迫不及待向她建言，希望她能將專注於五大關鍵議題，特別是增強卑詩省作為加拿大亞太門戶的地位。

商會執行長達維諾（Greg D'Avignon）強調，亞洲經濟規模預估可在2020年達到全球總產值的50%，卑詩省應把握機會，利用優勢，透過基礎建設、優質勞動力及雄厚的天然資源，全力爭取亞洲市場，否則卑詩省很可能在這波國際經濟競逐中遭邊緣化。

他舉卑詩省林木產品為例，2010年對華出口劇增四倍，省內不少林木廠已重啟生產線。不但中國經濟發展迅速，連印度也緊追在後，光是今年一月，印度就增加2300萬個手機用戶，成長率確實驚人。

理事會也建議簡蕙芝應維持穩健的財政政策，確保2013年重返平衡預算；投資專上教育、協助新移民融入本地經濟並改善原住民青年受教育機會；確保省府與聯邦維持正面及建設關係，並與其他加西省份加強合作；最後是改善卑詩省資源產業的國際競爭力，並積極發展創新經濟，促進本業產業多樣化。

達維諾表示理事會期待與新省長及新內閣合作，但他強調商會成員不支持簡蕙芝有意將統一銷售稅（HST）公投提前至6月24日舉行。

遊民庇護所 女權團體籲男女分房

自去年10月起已發生6起性侵事件

記者周化堯

溫哥華報導

溫市東端一間教會主辦的遊民庇護所接連發生女住客遭性侵事件後，東端多個女權團體連同市議員28日召開記者會，共同呼籲有關當局興建女性專屬的全天候庇護中心，並要求庇護所應將男女分房，以防類似事件再度發生。

女權團體的聯合聲明稿中提及，出事的第一聯合福音教會（First United Church）庇護所不但太過擁擠，而且職員短缺，非常不適合收容遊民，但是房屋廳及溫市政府卻容許此類情況發生。而且庇護所提供了一個對女性非常不利的住宿環境，這絕對不是解決遊民問題的根本之道，因此男女分房勢在必行。

市中心東端女權組織（Downtown Eastside Power of Woman）成員斯塔爾（Beatrice Starr）表示，她曾在這個庇護所主了八個月，親眼目睹女性遭受暴力性侵害過程，因此婦女的安全問題應視為優先考量。

女權團體代表吉布森（Kate Gibson）則指出，溫市府承諾會積極尋找適合土地興建庇護所，但經費方面必須由省府撥款支持。

出事的第一聯合福音教會位於東端歌雅街（Gore Ave.）夾喜士定東街（E. Hastings St.），從去年10月30起，共發生六起性侵事件，其中三宗的性罪犯已遭到起訴，一宗仍在調查，兩宗證據不足。

吉布森指出，溫市應該要興建全天候的女性庇護所。

（記者周化堯／攝影）

議員喊話：應建全天婦女庇護所

伍愛鄰向簡慧芝喊話，呼籲即刻撥款支持興建可負擔住房以及全天候婦女庇護所。

（記者周化堯／攝影）

記者周化堯

溫哥華報導

進步選民聯盟（COPE）市議員伍愛鄰（Ellen Woodsworth）28日向即將上任的新省長簡慧芝喊話，呼籲她應即刻撥款支持興建可負擔住房以及全天候婦女庇護所。伍愛鄰表示，身為單親母親的簡慧芝在競選卑詩自由黨黨魁時，特別凸顯以「家庭為本」的形象，假若簡慧芝真的以家庭考量為第一優先，上任省長後應立即正視此類問題，撥款支持增建可負擔住房、緊急庇護所以及全天候婦女庇護所。

除此之外，她也呼籲簡慧芝需提高卑詩省的福利津貼。

伍愛鄰指出，婦女在庇護所遭性侵問題日益嚴重，政府不應該等到悲劇接連上演之後才行動，現在就是改善溫市東端婦女問題的最好時機。市府同時會盡力尋找興建可負擔住房以及庇護所的場地，但是仍需要省府方面撥款配合。

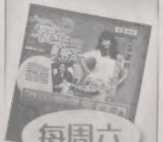
她認為，現時起碼是所有庇護所應實行男女分房政策，而溫哥華市府的長遠目標便是提供一個婦女專用的全天候庇護所。

Sheraton LaGuardia East HOTEL FLUSHING CENTER, NY

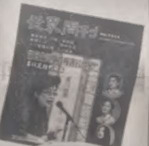
紐約市法拉盛中心
來來喜來登大酒店
■173間豪華客房
■LaGuardia機場接送
■每樓均有高級套房
■附有中、西式餐廳

美國及加拿大訂房專線
1-888-268-0717

世界日報
周末更精彩



每周六
隨報附送



每周日
隨報附送

查詢零售點請上
etor.worldjournal.com
訂報請撥
416-778-0888
發行部

世界日報
World Journal

統領汽車維修中心
設備先進 手工精良
誠信可靠 價錢公道
國際中華實士技師 TONY鄧主理
20多年原廠汽車維修經驗 精修歐洲,日本及美國汽車
電腦診斷、引擎、波箱、電器、冷氣、電腦四輪定位、輪胎、傳動系統、安全證書及車身維修
Brilliant Auto Scarborough
50 SILVER STAR BLVD. UNIT 236-237, SCARBOROUGH, ON. M1V 4W3
TEL:(416)291-3386
Tony Auto Richmond Hill
165 CENTRE ST. EAST RICHMOND HILL ON. L4C 1A5
TEL:(905)883-3387
精通國、台、英語服務

維新車房
WATSON'S AUTO CENTRE
精修平治・寶馬・HONDA及各名廠車
Mercedes-Benz BMW TOYOTA 東區華埠 華人主理 HONDA ACURA
收費低廉
●註冊技師代客保養
●維修各類大小工程
●原廠冷氣安裝保養
●最新電腦儀器檢查車頭
●廢氣系統
●電器●冷氣
●安全檢查證書
忠誠服務
GEORGE潘
Castrol
TEL:416-463-2266 285 QUEEN ST. EAST

高傑
GOGET 台灣專業移民搬家
Goget Express (Canada) Inc.
戶對戶行李運送・學生行李・價格平實・歡迎查詢
海空貨運承攬
往溫哥華、艾蒙頓 簡便行李・汽車
工商進出口
貨運承攬・保稅運輸
多倫多：(905)206-1213 劉邦彥先生
溫哥華：(604)207-8963 李信慧小姐
台 北：(02)2506-7057 ex.26 李祺成先生
台 中：(04)2320-2526 徐淑英小姐
高 雄：(07)330-7360 檀惠蘭小姐
上 海：(021)6508-8826 ex.22 劉紅艷小姐
深 圳：(0755)8229-5433 孫熙潔小姐

這一欄
我們特別留給您……
詳情洽
416-778-0888
廣告部

Chinese Family Services of Ontario
華人家庭專業輔導中心
地點：3330 Midland Avenue, #229, Scarborough, ON, M1V 5E7
電話：416-979-8299 (國,粵,英語當值社工)
網址：www.chinesefamilyso.com
時間：星期一、三、五 9 a.m.-5p.m., 星期二、四 9 a.m.-8:30 p.m.
電郵查詢：enquiry@chinesefamilyso.com

Counselling Services
心理輔導
個人//配偶/婚姻/家庭輔導、親子教育、青少年輔導、壓力、情緒困擾、成癮（酗酒、吸毒、賭博、網絡成癮）、家庭暴力、性侵犯、同性戀
(內容絕對保密)

Immigration Settlement & Adaptation Program
移民安居服務 諮詢及轉介,安居輔導,有關安居服務的填表及中英文翻譯(免費)
「新移民置業安居三部曲」講座
日期：3月1, 15, 29日（星期二）6:00 - 8:00pm
(請致電查詢或報名)
Citizenship and Immigration Canada / Citoyenneté et Immigration Canada · Ontario · Toronto · United Way Toronto · United Way of York Region

渥太華建賭場 華人商界表支持

把錢留在渥太華 卡爾頓賽馬場已著手計畫 預估每年可貢獻市庫200萬元

記者蕭琦

渥太華報導

渥太華市議會將在3月提出在渥太華設立賭場的計畫，不少市議員上周表示將支持該議案。

華人商界領袖則表示，他們與市政府立場一致，認為在渥太華設立賭場可以將錢留在渥太華，因此是可取的。目前，渥太華的賭徒們要過一把癮，必須前往與渥太華一河之隔的魁北克省浩爾賭場。不過，市長沃生表示，如果渥太華也能設立賭場，「我預計數百萬元本來會奉送給魁省的錢可以留在渥太華，我們可以用來設立新的建設項目，增加醫療服務和市政服務。」

唐人街商業促進委員會主席蘇智堂向本報指出，他之所以支持賭場計畫是基於近在咫尺已經有了浩爾賭場。他說：「如果原來沒有賭場，渥太華就不必建設。而現在市政府支持的賭場計畫是在魁北克浩爾賭場之後。既然有人去那裡賭，我們有必要將這些錢留在渥太華。」

設立賭場的聲音源於渥太華一家賽馬場向市長沃生匯報，他們以及有了一項兩年內在賽馬場內設立賭場的計畫，並準備向省政府提出申請。這家名為麗都——卡爾頓賽馬場的計畫一旦實現，估計每年將為渥太華賺進200萬元。

許多市議員聽到這項計畫後非常振奮，他們已經不耐煩再在浩爾賭場看到渥太華的汽車牌照了。渥太華人的錢為什麼不能留在渥太華？市議員湯姆森決定在3月提出相關動議，要求市議會支持賭場計畫。

蘇智堂表示，設立賭場雖然會造成一些社會問題，但是，政府進行管理會使得這些問題限制在最低限度。

據悉，華人中光顧賭場的人不少，當地也曾出現過由華人經營的小型地下賭場。蘇智堂認為，經有政府管理，且又設立在賽馬場的賭場雖然不是一個好主意，但卻是現實環境下的好主意。不過，蘇智堂笑笑說：「我從來不賭錢，因為我怕輸，賭錢只輸不贏。」

渥太華市議會將提議建賭場，唐人街商業促進委員會主席蘇智堂認為在此舉可以將錢留在渥太華。（記者蕭琦／攝影）

中國打房 熱錢湧向大溫房市

溫西及列治文物件受歡迎 四至五成買家來自中國 有人連房子都沒看就下訂

【溫哥華訊】大溫房地產近期買氣升溫，特別是預售屋市場業績長紅，有業者表示，中國政府積極打壓房價，促使大批資金外移，大溫地區成為中國房地產投資客首選，有報導指本地預售市場四到五成買家來自中國，且熱銷區域已從溫西、列治文等地逐步擴展到大溫各地。不少開發商直接到中國成立銷售據點。但也有業者認為炒作成分愈來愈高。

冬季為傳統房地產淡季，但近期大溫地區房市卻熱鬧滾滾，備受華裔買家青睞的溫西及列治文等地不少物件，一推出就吸引多位買家競相出價，成交價較定價高出許多的案例時有所聞，看在某些人眼中，只能用「瘋狂」來形容。

開發商也看準這個市場，紛紛在本地中文報紙刊登大幅廣告促銷，因為本地華裔社區的主要訊息來源仍是中文報紙。

一名列治文地產經紀林賽（David Lindsay）表示，今年1、2月當地買家絕大多數都來自中國大陸，他舉列市Seafair區一塊標準建地（lot）為例，去年10月售價80萬元，現在已飆到120萬元。

他說日前經手一戶物業，賣方開價96萬8000元，一上市就吸引四位買家競標，最後以103萬元成交。不過他認為確實有炒作現象，因為不少買家都在買賣合約上增訂有權在交屋前將物業轉售第三人的條款。有的買家甚至連房子都沒看就下訂。

日前冬奧選手村改名重新推出，門前等候進場的買家絕大多數都是華裔。（本報檔案照片）

不僅熱門區域的成屋出現華裔買家競標場面，連大溫預售屋市場也出現搶購現象，知名建商Bosa在本拿比鐵道鎮（Metrotown）提出的34層樓Sovereign預售案，開賣不到一天就銷售一空，創本拿比房地產市場的單日銷售紀錄。

在白石鎮（White Rock）推出大樓預售案的開發商古德（Cam Good）表示，來自中國大陸的移民及投資客在過去兩個月於大溫及多倫多向該公司購買約500個公寓單位，有鑑於此，該公司已在北京成立分公司，透過樣品屋及影片直接在中國銷售加拿大物業。

房地產行銷公司Colliers International也在近期於上海成立銷售據點，該公司副總布朗（Scott Brown）認為，中國政府推出的各種打房措施，確實有利大溫房市，但本地優良的居住環境與教育水平，才是吸引中國買家的主要原因。

根據北京中國日報（China Daily）報導，隨著中國政府打房措施，加拿大已是中國房地產投資者海外置產的首選，並指大溫地區預售屋市場買家，有四到五成來自中國大陸。

橙劑遺毒有多少？ 安省擴大調查範圍

加通社

多倫多28日電

安省對橙劑（Orange agent）使用的調查範圍擴展至輸電線途經之處、相關市鎮及一些農場。

安省自然資源廳長杰芙瑞（Linda Jeffrey）說，她正從多年前或使用橙劑的安省廳級部門及相關單位蒐集資訊，這些部門及單位包括安省電力局（Hydro One）及安省能源管理部門。

安省電力局1950年至1979年之間曾在安省輸電線途徑沿線使用橙劑；有些農人也可能當時也使用橙劑，他們不是將橙劑使用在莊稼上，而是使用在他們農場邊界上的籬笆或圍欄。

日前有林業工人站出來說，他們曾接觸落葉劑，安省於是近日展開調查。

檔案文件確認，橙劑1950年代、1960年代及1970年代曾被安省自然資源廳用於清除安省北部大片土地上的植被；安省交通部也使用同樣的有毒除草劑清除公路兩邊的植被。

橙劑當年屬於聯邦政府批准使用的除草劑，但現有證據顯示，接觸橙劑會引發皮膚病、肝病及癌病。

思益集 霸王硬上弓

美國總統歐巴馬向國會提案，表示要向從空中或水路入境美國的加拿大旅客，每人加收5.5元安檢費，以貼補不足的預算，這種做法即使不公平，但美國就是想霸王硬上弓，加拿大政府即使不滿，似也只能徒呼奈何。

美國經濟已陷入低迷數年，反之，加拿大經濟蓬勃有目共睹，怎會不令美國人吃味，而在加元大幅升值促使加拿大人踴躍前往美國花錢之際，美國政府祭出這一招，的確讓加拿大人反擊乏力，因為你可以選擇不去，但很多人為了匯率和美國物價低的便宜，即使氣在心裡，也只能多付這筆額外安檢費。

可是美國為何現在想掏加拿大人的口袋，就有些費思量，因為所有外國旅客、甚至本國人入境都得進行安檢，難道加拿大旅客的安檢之後必須多花些功夫？其中一個理由可能是歐巴馬內閣知道此舉會遭抨擊，但由於加拿大旅客進出量大，加收的安檢費總額高，較能夠在預算收入上顯現出來，以印證其政策奏效，所以挨些罵也值得。

還有一個可能因素是美國已多次責怪加拿大為反恐邊防漏洞，指恐怖分子以加拿大為攻擊基地，這種論調經媒體渲染，久而久之即會令美國民眾對北鄰產生疑慮，如果政府決定對加拿大旅客多收安檢費以確保無虞，相信多數民眾不致於反對，可讓該新政策易在國會過關。

當然歐巴馬政府會提出這種做法，也可能是認為加拿大為兄弟之邦，美國有難時、加拿大人應不會吝於伸出援手，區區5.5元就當是幫他們個忙，可是美國人已習於高高在上，如正式拜託加拿大提供經援未免拉不下臉，才會想出這種入境時請捐點錢的保住面子之計。

但不論怎麼說，美國片面對加拿大旅客加收這筆錢，實在並不公平，而迄今加拿大官員只是在口頭上對美國表示不滿，但卻提不出對策，即使想對入境加拿大的美國旅客採取同樣措施也說不出口，看來加拿大人又得對美國這種霸王硬上弓之道逆來順受，但擔心美國人食髓知味，不久後又會對從陸路入境的加拿大旅客比照辦理，屆時我們就更是啞巴吃黃蓮，有苦難言了。

（朱道亨）

加拿大公民自由協會要求對G20維安警察展開全面調查，圖為該協會主席戴羅樹。（加通社）

維安警察失當？ 麥堅迪拒絕調查

加通社

多倫多28日電

維安警察去年6月在多倫多舉行的G20峰會期間執法行為遭到多方批評，安省省長麥堅迪再次拒絕同意省府對此事展開一個公共調查。

加拿大公民自由協會（Canadian Civil Liberties Association）呼籲展開全面公共調查，以調查G20高峰會期間警方執法時是否踐踏了公民權。

省長麥堅迪說，有關這方面的問題，眼下有五個調查正在進行當中。

他承認自己看過G20期間警察暴力逮捕及羈押民眾的錄影片段，但他不願就此給出自己的意見。

對於警方在安省議會（Queen's Park）前面逮捕人是否合適的問題，他也不願作出評論，而實際上，在G20峰會召開之前，他個人曾邀請民眾到一個所謂的言論自由區域抗議。

拔呼吸器爭議 醫院同意先送絕症兒返家

【多倫多訊】安省倫敦醫院（London Health Sciences Centre）28日說，醫院同意把患絕症的約瑟夫（Joseph）送回家，然後再除去他的呼吸器。倫敦醫院在一份聲明中說，醫院一直願意安排及耗費把約瑟夫轉送至他父母在溫莎的家中，護送過程有醫院醫生及其他人員陪護。

醫院說，醫院尚未與孩子家長達成正式協議，以上這個聲明是為了澄清醫院的立場。

醫院在聲明中解釋說，轉送孩子並不包括對他實施氣管切開手術，這個手術不會緩解臨終孩子的痛苦。

約瑟夫罹患神經性絕症，自2010年10月入住倫敦醫院，一直靠呼吸器及腹部的一個人工進食管維持生命。醫生認為，13個月大的約瑟夫沒有生還的機會。

他父母一直要求醫院對孩子實施氣管切開手術，以便讓孩子回至溫莎家中度過生命中最後的日子，但這個要求遭到醫院的回絕，醫院則要求拔去約瑟夫的呼吸器。法院也站在醫院一邊，判決准許醫院拔除孩子的呼吸器，但約瑟夫父母不同意，並就此事進行上訴。

在經歷了第一次上訴安省最高法院失敗後，約瑟夫父母表示要進行第二次上訴。

TRENTWAY-WAGAR

每日
專線旅遊巴士服務

•紐約市 New York City
•水牛城 Buffalo
•大西洋城 Atlantic City
•基秦拿市 Kitchener/劍橋市 Cambridge
•康和市 Cornwall
•格林斯比 Grimsby
•京士頓 Kingston
•美國東部各主要城市
•滿地可 Montreal
•華盛頓 Washington
•咸美頓 Hamilton
•尼加拉瀑布 Niagara Falls
•尼加拉賭場 Casino Niagara Falls
•聖加芙蓮市 St. Catharines
•彼得堡 Peterborough

有關車程表及票價查詢，請電
多倫多:(416)393-7911
滿地可:(514)842-2281
每天9班來回多倫多與滿地可巴士服務
【出發地點】
多倫多BAY & DUNDAS長途巴士站
滿地可STATION CENTRAL BEERI街長途巴士站

租賃服務

誠爲各組織、社團、學校、會所及公司機構，提供舒適及網絡完善的旅遊車租賃服務，經安省往返北美洲各城市，詳情查詢，請電
1-800-461-7661

專業服務　往返各大城市

富華 汽車修理有限公司
SUNNYSIDE AUTO LTD
富華車廠 信用保證 真誠服務 三十七年

37 Years of Experience
Engine Maintenance
Full Body Service Body Shop
1st Quality and Service

修理汽車期間 免費汽車取送服務

24-HR Towing

車身修理・引擎保養・保險賠償・噴油防鏽・安全檢查
保險公司指定汽車修理廠，安省交通部指定驗車車廠

■以客為先，服務五星級水準，確保顧客百分之百滿意
■政府認可技術，合格汽車保養專家，修理經驗豐富，服務好
■修理期間，免費新車備用
■專業修理各種歐洲、日本、美國及各國名牌汽車
■專人陪同協助辦理賠償及其他保險公司
■備有高級先進修理設備，迎合實客座駕需要
■保證100%原廠顏色

車身修理及噴漆專業維修各國名車

No1

24小時拖車服務
電話 905-472-4500

北區
185 Bullock Dr.Unit 18,Markham
(McCowan 2 Blocks North of Hwy7)
905-472-4500

41307

加華廣告會 選出新幹事

CCAMMA會員周年大會暨新年春茗 娛興節目更添熱鬧氣氛

【多倫多訊】加拿大華人廣告市務及傳媒協會(CCAMMA)於日前在士嘉堡市Star Walk International Buffet舉行「2011年春茗及會員周年大會」。當晚除有豐富的娛興節目外，亦舉行會員周年大會並順利選出新一屆執行幹事。

新一屆幹事有：庚偉強(會員事務)、吳秉禧(網上宣傳)、曾卓文(教育項目)、副會長黃彬信、會長林志華、謝康華(公關宣傳)、盧冰心(活動項目)、鄒銘揚(行政秘書)和吳志昌(財務)。沒出席的幹事包括葉子青、徐漢龍、古素嫺、郭少東和袁秀慧，名譽顧問余文山、容日雄、梁樂聲、Rick Marchand及會計師Alex Wai。

圖為新一屆CCAMMA幹事(左起)：庚偉強、吳秉禧、曾卓文、副會長黃彬信、會長林志華、謝康華、盧冰心、鄒銘揚、和吳志昌合影。(圖：主辦單位提供)

會長林志華表示：「從2000年開始，加拿大的市場推廣行業面臨著一個重大挑戰，隨著亞洲移民人口急速增長，零售商、製造商及服務供應商不能忽視在變化的消費文化和需求。CCAMMA正計畫積極拓展我們的網絡和項目，覆蓋更多不同亞裔市場，協助加國機構更有效地制定適時推廣及宣傳策略。」該協會歡迎新移民、學生及業內專才加入，並對未來會務方案和活動提供協助。

加拿大華人廣告、市務及傳媒協會乃註冊非牟利組織，其宗旨是為了建立加國主流及華人市場的溝通橋梁，協助業內華人了解主流社會的需求，繼而進一步提高華人廣告的專業水平，同時亦讓移民加拿大從事廣告、市務及傳媒工作的專業人士能夠互相交流。如欲瞭解會務動向，可瀏覽網址www.ccamma.com，或致電：647-868-1168留言。

華商婦女會 團拜合影

世界華人工商婦女企管協會多倫多分會於日前在士嘉堡天星國際美食自助餐廳舉辦新春團拜餐舞會，圖為(前排)駐多倫多台北經濟文化辦事處秘書戴鈞鴻(左五)與會長金湘燕(左六)、副會長梁明芳(左二)、副會長林美玲(左八)、創會會長謝呂芳香(左七)、前會長王何正寶(左四)、前會長鄭秀明(左三)、顧問胡保仲(左九)及理監事成員、嘉賓們在餐舞會上合影留念。(圖：主辦單位提供)

頤康3月12日講座 談糖尿病與飲食

【多倫多訊】頤康護老教育及資源中心與活柏醫療中心將於3月12日(周六)上午10時至12時聯合舉辦「糖尿病與飲食」粵語講座，費用：每家庭5元，歡迎有意者報名參加。

講座內容：糖尿病是近年來很普遍的長期疾病，讓患者及照顧者一起學習怎樣以飲食習慣來管理糖尿病，讓高危一族及早管理好健康，以作預防。學習碳水化合物的來源、食物標籤、及怎樣用糖的代替品等。舉辦地點：活柏醫療中心(Toronto North Medical Arts Centre) 7155 Woodbine Ave., Markham, ON L3R 1A3。查詢或報名請電：905-597-9380，或電郵至caregiver.edu@yeehong.com。

CIK通訊月底前3大獻禮

【多倫多訊】CIK通訊公司是加拿大最大通訊公司之一，以提供VoIP網路電話、無流量限制高速上網、手機回撥、間撥長途等服務為用戶提供方便、快捷、可靠的通訊途徑。並於即日起推出新春大禮！該優惠活動截止日期為3月31日，經濟實惠千萬別錯過。詳情如下：

一重大禮：即日起，使用CIK家庭電話，免費贈送IP電話盒！(數量有限，先到先得，送完即止)；二重驚喜：建議親友，可獲10元長途電話卡！(多建議即多得，不設上限)；三重優惠：「最經濟」Cable高速上網，震撼超低價每月24.99元。200GB超高流量，無合同，無附加費用，30天品質保證。

另外，還有「最實惠」家庭電話：每月只需4.99元，或每月贈送300分鐘中國/北美/台灣/香港長途。無合同，無預付，無附加費用。送中國通用回撥號碼：免費保留號碼：免費提供12種電話常用功能：免費任打加拿大300餘城市和地區：30天品質保證。

成立於2003年的CIK，在過過去的七年不斷成長中，獲得了廣大華人用戶極大的支持。CIK提供的無流量限制高速DSL上網涵蓋了加拿大四大省份(安省、魁省、BC省和阿爾伯塔省)，以其優惠的價格，先進的技術，多元化的產品和良好的服務品質在眾多華人中留下了鮮明的口碑。該公司表示，作為立足於加拿大，服務於加拿大的區域通訊公司，CIK始終如一，用真實的行動堅守著為用戶提供「品質最好，價格最優，服務最棒的上網服務」的承諾。欲知更多詳情，請電：416-800-5921，或瀏覽網頁：www.ciktel.com，亦可電郵至ciksales@ciktel.com。

安省理工 CQE培訓搖籃

【多倫多訊】以品質培訓大本營而著稱於多倫多的安省理工學院，對於CQE「品質世紀」做了以下的解說：

QA即英文Quality Assurance的簡稱，中文意思是品質保證，擔任這類工作的人員叫做QA人，即檢驗員。QE為品質工程師。CQE為認證品質工程師。找到品質工程師工作的人幾乎無一例外地通過美國品質協會(ASQ)的品質工程師認證考試(CQE)，薪水一般在6萬左右。如何才能通過這個考試，需要具備哪些條件才能參加這個考試。現在就來解析一下認證品質工程師(CQE)的適用性和重要性。

1、申請ASQ的CQE證書必須具備在一個或多個「認證品質工程師知識大綱」所涵蓋網域內，工作八年以上的經歷，同時至少有三年以上的決策制定的工作經驗。

2、CQE認證考試的簡單介紹：CQE認證考試每年在加拿大舉行兩次。ASQ會員收費是240美元；非會員收費是390美元。一般情況下，大家都選取先加入ASQ協會，然後再報名考試。考試形式是在五個小時內做完160個選取題。

3、CQE證書是進入品質控制管理工業的必要條件。持有CQE證書的候選人，通過CQE考試對於找工作是個極大的幫助。有了CQE證書，你的面試機會比以前成倍增加。但是，如何把握住機會，需要你摸索。如果有專家啟動，會縮短你的摸索過程，取得事半功倍的效果一這也是我們多年來舉辦培訓的一個主要因素。

安省理工學院有被喻為本市品質培訓第一人的Mr. Tan主持執教，屢創證書考試高通過率。欲知更多詳情，請電：416-332-8727，亦可瀏覽網址：www.ocot.ca。校址：308-4002 Sheppard Ave. E.。

熱水並非敲門便可走進來

最近有很多屋主們在門前討論有關租賃熱水器的問題。

以下三點您必須要知道:

1. 誰在您門前。

Direct Energy 不會有按戶到訪的代表去更新或替換我們的熱水器，我們亦不會授權給任何政府公用(Utility Government Agency)或私營機構。

如有懷疑－請速致電我們！

2. 請注意！

簽合約可危及您現有俱競爭性的租賃價格及可靠無憂的服務。

在簽合約之前－請速致電我們！

3. 請不要讓陌生人進入您屋內。

只有持牌的技術人員可接觸到您的Direct Energy 熱水器，及必需電話預約。

為求安全－請速致電我們！

我們以Direct Energy提供省能源貯水箱，可靠無憂的服務，及有俱競爭性的租賃價格引以為榮。在五十五年租賃熱水器行業中,成績顯赫。

我們供給您的熱水器，這便是我們要對客戶付出的責任，提供有關熱水任何疑問，hot-water straight talk及可靠知訊，令您能作出一個消息靈通的決定。

在您作出決定前，請瀏覽
HotWaterStraightTalk.com
或致電 1-866-502-0034

Direct Energy
Home Services

*Direct Energy and the Lightning Bolt design are either registered trademarks or trademarks of Direct Energy Marketing Limited in the United States and/or Canada. Use of such trademarks has been licensed by Direct Energy Marketing Limited to its various subsidiaries and affiliates

41306

福特要求撥款1.5億 省府拒絕

麥堅迪強調省府本身面臨190億赤字 多市應自己想辦法解決資金問題

多倫多市長福特再向省府申請撥款被拒。（CTV）

加通社

多倫多28日電

多倫多市長福特再向安省政府申請1億5000萬元撥款，遭到省府拒絕。

省長麥堅迪說，多倫多市議員要自己想辦法對付資金短缺問題，省府自己也面臨190億元的財政赤字。

他又說，幾乎所有安省城鎮都面臨入不敷出的窘境。

福特上月向安省政府去函申請另外向多倫多撥款1億5000萬元，用於支付多倫多公交項目、兒童看護補貼、廉租屋、移民服務等方面的開銷。

省長麥堅迪指出，自從安省自由黨2003年執政以來，省府向多倫多撥款增加了40%，現在省府再也沒有多餘的錢。

省府也把收稅的權利下放給多倫多市府，但福特上台伊始第一件事情就是取消了前任市長苗大偉（David Miller）徵收的每輛車60元汽車登記稅。

麥堅迪還指出，省府還接手了原本由市府承擔的一些服務項目，多倫多市府至2018年之前可以在這方面每年少支出15億元。

雇員濫用公帑事件 餘波盪漾

福特：TCHC全體董事 應辭職

【多倫多訊】多倫多廉租屋管理局（原譯多倫多社區房屋公司，Toronto Community Housing Corporation）雇員濫用公帑的事情遭多倫多審計總長披露後，該管理局執行長中村惠子（音譯，Keiko Nakamura）說，她對此感到異常震驚。

多倫多審計總長在審計報告中披露，多倫多廉租屋管理局部分雇員涉嫌胡亂開支，包括八名雇員在一間美容店（SPA）內近2000元的指甲美容開銷、一場耗費4萬多元的聖誕聚會，還有人花費了1800元乘船旅遊、6000元在安省莫斯科卡（Muskoka）舉行戶外策劃會議及有雇員花費1000元從Holt Renfrew公司購買巧克力。

多倫多廉租屋管理局執行長中村惠子28日對媒體說，她對遭審計總長披露的事情感到非常憤怒，她發誓要進行變革，以防止將來再發生此類事情。

她接著說：「一小部分人的錯誤行為致使整個管理局名譽受損，相關人員已遭處罰，情節嚴重者已不再為管理局工作了。」

當媒體詢問該管理局董事長米切爾（David Mitchell）為什麼會發生此事時，他回答說，他不能深談這些有關人事問題的細節，但他補充說：「我意識到，有些人不值得信耐，現在我有被出賣的感覺。管理局已經設立了一些規則，以免類似事件日後重演。」

市長福特的態度則更強硬，他要求所有董事會成員辭職。他說：「看到此事，令人非常沮喪，有些人要離職。現在是立即變革的時候了。」

多倫多廉租屋管理局是北美最大的政府廉租屋機構之一，約16萬4000名中低收入的租客居住在該公司的5萬8500間套房屋內。

市長福特在去年競選期間曾隱約透露過要解散這個管理局的想法，但現在沒有再提及它。

市議員馬特婁（Josh Matlow）說：「居住在廉租屋內的多倫多人多為最脆弱的民眾，他們需要市府的幫助，我認為它（管理局）不應該被撤銷。」

參與「笛聲裊裊聚知音」音樂演奏會的音樂家。圖中為張秋暘。

（記者邱錦宇／攝影）

張秋暘音樂會 4月登場

記者邱錦宇

多倫多報導

華裔長笛青年演奏家張秋暘將於4月份與多位演奏家在多倫多皇家音樂學院（The Royal Conservatory，TELUS Centre for Performance and Learning）的Koerner Hall，舉行「笛聲裊裊聚知音」音樂演奏會。

張秋暘談到此次舉行音樂會的目的說道，除了慶祝第二張專輯的發行，並希望藉由美妙旋律陪伴在場的音樂愛好者周遊世界各地的音樂領域，進而促進社會多元文化的融合。

此次演奏會的主要特色之一，在於凡前往聽演奏會的長笛愛好者，都可以攜帶自己的長笛入場，並在觀眾席上與舞台上的演奏家共同演奏由張秋暘編排譜寫的演奏曲「幻想曲」。

張秋暘表示，與現場的長笛愛好者共同演奏的構想，來自於世界知名長笛演奏家高威（James Galway），因為高威曾在2009年於紐約創下與來自世界各地的約1900位長笛演奏家共同演奏長笛的世界紀錄。至於演奏的曲目「幻想曲」，則是結合七首世界著名的樂曲編排而成，其中的兩首中國風演奏曲，包括了「梁祝」及一首台灣民謠「望春風」，全長約七分鐘。

由於觀眾席上的長笛演奏者程度不同，張秋暘不擔心大合奏會有走音或節奏不一致的問題。張秋暘認為，這樣的演奏方式就是希望所有的音樂愛好者都能體驗集體的震撼和感動，況且演奏者可以先在網站上下載歌譜，或登記參加演奏會前的訓練及排演。

此次的演奏會除張秋暘的長笛演奏，另有小提琴演奏家周人偉、長笛演奏家Christopher Lee、鋼琴演奏家譚家杰、及聲樂家紗藝萍的演出。

「笛聲裊裊聚知音」音樂演奏會將於4月16日晚間8時舉行，五歲以下兒童不得入場。門票分別為25元、40元、55元，65歲以上耆老及學生可享有原票價20%的優惠，並有中英文線上購票服務。欲知活動詳情、購票地點及下載「幻想曲」樂譜者，可上網（www.samanthaflute.com）或致電416-646-3680查詢。

今秋，安省將有更多學校開設

全日制幼稚園

在 9 月，安省近 800 間學校將提供全日制幼稚園課程。教室內有老師及幼兒教育員，且課程新穎，採用遊戲教學，以幫助兒童全方位發展（包括數學及語言），並幫助兒童作好升讀一年級及日後課程的準備。學校還應家長要求，將提供可供選擇的課前及課後計劃，收費合理。欲查看今秋提供全日制幼稚園課程的學校名錄及瞭解註冊方法，請瀏覽我們的網站。

ontario.ca/kindergarten

此廣告費用由安省政府支付

Ontario

警破貨櫃竊案 起訴四嫌

【多倫多訊】約克郡警方已於旺市尋獲一個遭竊貨櫃，內有市值約15萬元的商品，並已起訴四名涉案嫌犯。

警方表示，由於警方接獲線報指出，位於Highway 7與Jane Street附近的倉庫，停放著一個遭竊的貨櫃，於是警察於27日晚間約8時10分前往該處的倉庫搜查。

當進入該倉庫時，警方當場尋獲該只27日稍早於多倫多市失竊的貨櫃，涉案嫌犯們則意圖脫逃，但警方就近迅速逮捕嫌犯。警方並於現場尋獲市值約15萬元的一些真空吸塵器。

遭警方逮捕並起訴的四名嫌犯為Erfan HAMEED、34歲、賓頓市人；Devon HARTWELL、25歲、賓頓市人；George PAPPAS、67歲、烈治文山市人；Ketheeswaran LOGANATHAN、32歲、北約克人。四人均遭警以犯罪所得財物罪名遭起訴。

該四名嫌犯均已遭警監禁，並已於28日於安省新市法庭出庭聆訊。

約克郡警方提醒貨櫃業者，停放貨車或貨櫃時，應停在園區內有監視攝影機之處；業者可考慮於所有貨車或貨櫃中，裝設全球定位系統以便追蹤；避免將貨品於無人看管時，單獨留置於貨櫃內；業者可考慮於所有貨櫃裝置號碼鎖。

警方籲請民眾，如有任何該案相關訊息，可與約克郡警隊車輛及貨物防竊組聯絡，電話為1-866-876-5423、分機6651。

耆暉會伸援手 協助解決疑難及提供資源

防止虐老 可撥諮詢熱線

耆暉會總幹事梁樂欣表示，耆暉會已開通諮詢熱線，幫助解決有關虐老疑難及提供資源。（本報資料照片）

記者胡光

多倫多報導

耆暉會總幹事梁樂欣表示，耆暉會曾於2003年與多倫多大學社會工作系進行了一項針對華人社區虐老問題的研究。調查發現，華人社區老人遭虐待現象主要以精神上的虐待為主，身體虐待現象較少，而施虐者和受虐者各種職業和背景的人都有。

她稱，常見的虐待情況包括家人蓄意隔離老人，不讓老人與其他家人共處（心理虐待）；將行動不便或腦力衰退的老人關在家里，限制他們的活動范圍及飲食（身體虐待）；不給予適當照顧和關心（心理虐待），以及在經濟上的剝削（財政虐待）等。

很多移民家庭中，子女家人都需要為生存辛勤工作，有的人甚至同時從事幾份工作以養家。在沉重的工作和家庭壓力下，往往容易出現家庭糾紛，埋怨、發洩及虐待老人的情況也隨之發生。

梁樂欣指出，由於華人家庭中的老人通常與外界隔絕，而且由於中國人「家醜不可外揚」的觀念，華裔老人受虐的情況就更難為人知曉。針對這一現象，耆暉會已開通有諮詢熱線，協助解決有關虐老疑難及提供相關資源。包括「防止虐老」的知識、基本情緒控制、支援服務查詢及轉介。

教育被虐長者和可能被虐的長者如何保護自己，提高他們利用社區資源的能力，在華人社區中提升「防止虐待及忽略長者」意識。致電者的資料完全保密，熱線電話是416-502-2321。

以「月光、戀歌、嬉遊曲」為名

浪漫懷舊音樂會 4.30演出

記者葛健生

多倫多報導

集台灣民謠、經典戀歌，以及莫扎特古典樂曲於一場的音樂會，透過多倫多台灣室內樂團總監王明星的重新編曲詮釋與指揮，以「月光、戀歌、嬉遊曲」為名，定於4月30日於Trinity Presbyterian Church-York Mills演出。

該次音樂會的演出曲目包括台語經典曲目「月夜愁」、「望春風」、「白牡丹」；浪漫懷舊式的情歌戀曲，音樂劇經典戀歌「妳、我的摯愛」、「直到遇見妳」、「戀歌」、鋼琴三重奏絃樂「愛的禮讚」、絃樂四重奏「女人香」；莫札特16歲時創作的三樂章「嬉遊曲KV136」。

王明星表示，該次多倫多台灣室內樂團第11周年音樂會，節目偏重在浪漫懷舊式的情歌戀曲，非常適合在母親節的前夕，邀約母親們一同前往聆賞，算是送給母親一個不一樣的母親節。

該次音樂會由音樂總監王明星擔任指揮及編，並由Peabody音樂學院小提琴演奏碩士、現任台灣台南科技大學任教的金貞吟擔任樂團首席及獨奏；女高音聲樂家許瓊丹擔任獨唱；樂團低音聲部由柴可夫斯基音樂學院大提琴碩士張凱俐領軍；王韋玟擔任鋼琴演奏；8年級與10 年級的蔡以晨、陳天行合作演出雙大提琴奏鳴曲；8年級的蕭詠心擔任小提琴獨奏。

集台灣民謠、經典戀歌，以及莫扎特古典樂曲於一場的音樂會，是由多倫多台灣室內樂團總監王明星（中）重新編曲並擔任指揮。

（記者葛健生／攝影）

該次演出定於4月30日晚間7時30分起準時演出，音樂會共分為14個部分，至晚間9時30分止，演出地點為位於Bayview Ave.與401東南角的Trinity Presbyterian Church-York Mills。

「月光、戀歌、嬉遊曲」的貴賓席票價為50元、普通票20元，此外，凡年齡介於7歲至18歲之間的學子，推出特價學生票10元，並限量發售中。萬錦地區售票地點為大都會廣場一樓的東大書局、電話905-415-0557；密西沙加地區售票可洽衛振興、電話905-607-8167；康山地區售票洽Aileen、電話905-881-1110分機24，或洽多倫多台灣室內樂團電話416-449-2595。

王明星表示，多倫多台灣室內樂團每年均參與日本會館亞洲之路演出、曾2度於安省皇家博物館演出暨場台灣音樂會、並於Harbourfront Centre的台灣文化節中演出等。

動物園、CN塔推春假活動

【多倫多訊】春假(3月14至18日)將至，多倫多動物園及CN塔都準備了豐富的假期活動，準備為小朋友制訂計畫的家長，不妨登錄相關的網站，提前進行註冊登記。

為了慶祝「森林之年」(Year of the Forest)，多倫多動物園將於3月12日至20日期間，將園內的教育大廳裝飾成娛樂森林(Playtime Forest)，以充滿異國情調的植物和奇特的動物布置，並舉辦以森林為主體的活動。娛樂森林每天只開放兩個時段：上午10時30分至12時，下午12時30分至2時，由於場地限制需提前註冊，註冊網址為：secure.torontozoo.com/secure/marchbreak2011.asp。

動物園新近到來的一位客人—西伯利亞虎Vitali正在等待著小朋友的光臨，Vitali的意思是生機勃勃，這隻4歲的雄性虎來自卡加利動物園，將與原有的一隻雌性虎Tatiana一起迎接小朋友。動物園裝修一新的非洲雨林館內，明星是一隻傑克遜變色龍，其神奇的隨環境改變身體顏色的本領，是保護自己的偽裝—變色龍甚至可以模仿樹葉在樹枝上緩慢地搖動。此外，該館的海島貓鼬(meerkats)和矮河馬(pygmy hippos)也深受歡迎。

CN塔也是適合春假探險的一個地方，除了可以體驗世界第一高速的電梯、驚險刺激的高空玻璃樓板外，還有專為春假設計的項目。3月14至18日將舉辦各種主題活動，通過在線註冊(www.cntower.ca)，可以參加皇家騎警的5個有趣的訓練項目，完成全部項目可獲得皇家騎警基金會的交換卡，並與真正的騎警合影留念。同時還有機會贏取10張票，觀賞迪士尼新出品的「長髮奇緣」(Disney Tangled)。

CN塔在春假期間也推出了一系列假日活動。（本報資料照片）

GDP漲幅超前 加國經濟挺進

2010Q4成長3.3% 遠高出央行預測 加元闖出最高匯率 站上2年多來高點

編譯組

多倫多28日電

加拿大國內生產總值（GDP）在2010年最後一季以出乎意料的幅度成長，從而為今年就業職位、公司利潤、政府財政收入成長打下了堅實的基礎。

加拿大統計局28日報告，本國經濟成長率去年最後三個月成長3.3%，比中央銀行預測的整整高出一個百分點，也優於美國。

還有一項意外的好消息是，統計局又把去年第三季成長率向上修正了0.8%至1.8%，使加拿大2010年全年國內生產總值成長率達到3.1%。

經濟學家們認為，去年12月經濟成長率比11月上升0.5%，顯示出加拿大經濟後勁很足，預示今年第一季將可繼續強勁成長。

聯邦保守黨政府聲稱，政府削減公司稅對經濟好轉具有舉足輕重的作用。然而，沒有任何經濟學家將削減公司稅作為經濟成長的促進因素。他們指出，加拿大出口成長17%才是最關鍵的因素，其次是國內消費大增4.9%。

滿地可銀行（BMO）資深經濟師波特預測，今年第一季本國成長率會更好，應該可以達到3.5%。加拿大帝國商業銀行（CIBC）的預測更樂觀，認為今年第一季成長率可達到4%。

一些分析師說，經濟這麼熱，可能迫使央行行長卡尼提前加息。波特說：「我們原來預期央行會等到7月才加息，但看來央行有可能提前。」

強勁的加拿大經濟表現，推動近來堅挺的加元繼續上漲，28日在外匯交易市場又上升0.76美分，以1加元兌102.94美分收盤，這是自2007年11月中旬以來的加元最高匯率。

在經濟學家中，多倫多道明銀行（TD Bank）首席經濟師亞歷山大是悲觀者的代表。他提醒人們：「去年4.9%的消費者支出成長是不會長期持續下去的，我也相信出口成長無法一直強勁。如果將去年第三季和第四季成長率平均，也就2.5%，我們預期2011年加拿大成長率就這麼大的幅度，這已是不錯的成長幅度了。」

去年第四季加拿大經濟成長率出人意料，一些經濟學家認為這預示今年會是個好年頭。（加通社）

OSC捐200萬 教學童理財

加通社

多倫多28日電

安省證券委員會（OSC）將捐錢協助教育安省學童如何對自己的財務負責。

安省政府計畫在今年9月開始的新學期中，於四年級至12年級課程中加入理財知識教育，亞省也將這樣做。

OSC主席威斯顧表示，指導民眾如何理財一直都很需要，經歷過最近一次全球金融危機，使理財教育益加重要。

由於相關知識對保護投資人是重要一環，OSC支持以教育方式幫助安省省民增加這方面知識，以因應日趨複雜的金融環境。

OSC已決定捐款200萬元，提供做為教師訓練和製作教學錄影帶及其他教材經費。

由財政部長費拉遜於2009年預算中提出，針對財務知識需要性設立的安省專案小組於去年10月建議說，應將財務知識列入學校必修課程，而且越早開始越好。

由Youthography青年機構接受投資人教育基金會補助於2009年完成的一項調查顯示，受訪的四名學生中僅有一名學生表示他對錢財的管理和運用有足夠認識。

另由加拿大信用機構和安省信用諮商服務團體於2008年完成的一項調查亦指出，受訪的五名學生中僅有一人會按照原訂預算花錢，且有超過一半的受訪者說，他們支付信用卡帳單時，每月不會足額還清。

KubasPrimedia預測 零售業績難亮眼

【多倫多訊】加拿大零售業今年業績未必亮麗。

零售業市場顧問公司KubasPrimedia所做研究顯示，零售業銷售量今年會成長5.1%，和2010年差不多，其中食品和藥店會對今年成長幫助較大，汽車銷售情形和去年類似。上述於28日公布的研究報告指出，沒有任何跡像顯示今年零售業會大有斬獲。不過假如2011年經濟真的明顯復甦，零售業將能大幅改善上半年的黯淡業績。

Kubas迄今對經濟前景都沒有正面估測，預計零售業表現應和去年一致。去年零售業銷售額達4365億元，已超過經濟衰退開始前額度，但即使市場表現較預期好，如果僅靠零售業無法長期支撐大局；因為美國零售業者正計畫大舉北上，Target將是其中規模最大公司。

Kubas估計，食品和藥店零售量今年會成長3.1%、去年為2.5%，其他零售行業銷售量會成長4%，去年為3.2%。

Equinox48億敵意收購+經濟勁揚數據

多指推升84.37點

編譯組

多倫多28日電

巨型礦業公司併購活動，加上加拿大統計局又公布強勁經濟成長數據，推動多倫多S&P/TSX綜合指數28日上漲84.37點，收14136.50點。

正在和Inmet公司洽談併購的Lundin礦業公司，28日遇到惡性收購者——Equinox提出敵意收購條件，推動Lunding公司股價大漲近二成。Equinox開出的收購價碼，計入現金和股票溢價，相當於48億元。

同天加拿大統計局報告，本國經濟成長率去年最後一季成長3.3%，比中央銀行預測的整整高出一個百分點。而且統計局還把去年第三季成長率向上修正0.8%至1.8%，使加拿大2010年全年國內生產總值成長率達到3.1%。一些分析師認為，這預示加國今年經濟成長率有望超過3%。

除上述兩項因素影響，雖然原油價格下跌91美分，原油期貨以每桶96.97美元收盤，但世界能源市場仍處不安，使多倫多股市能源股仍成長1.11%，也是令TSX指數上漲的有力因素。

金融簡訊 2011年2月28日

項目	收市	漲跌	前日
S&P/TSX綜合指數	14,136.50	⬆84.37	14,052.13
紐約道瓊指數	12,226.34	⬆95.89	12,130.45
加幣兌美元	1.0294	⬆0.0076	1.0218
盎司黃金(美元)	1,409.90	⬆0.60	1,409.30
那斯達克指數	2,782.27	⬆1.22	2,781.05
史坦普500	1,327.22	⬆7.34	1,319.88
優惠貸款利率	3%	不定期調整	
央行貼現率	1%	不定期調整	
台灣、大陸股市及外幣兌換率請分別參見台灣、大陸經濟新聞版			